

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: D. Triantafyllou u I. Galindo Martín, aġenti)

Suġġett

Talba bbażata fuq l-Artikolu 263 TFUE u intiża ghall-annullament parpjali tad-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/103, tas-16 ta' Jannar 2015, li teskludi mill-finanzjament tal-Unjoni Ewropea ġertu nfiq imġarrab mill-Istati Membri skont il-Fond Agrikolu Ewropew ta' Garanzija (FAEG) u skont il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEZR) (GU 2015, L 16, p. 33).

Dispożittiv

- 1) Id-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2015/103, tas-16 ta' Jannar 2015, li teskludi mill-finanzjament tal-Unjoni Ewropea ġertu nfiq imġarrab mill-Istati Membri skont il-Fond Agrikolu Ewropew ta' Garanzija (FAEG) u skont il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEZR), hija annullata sa fejn tikkonċerna l-korrezzjoni finanzjarja imposta fuq ir-Renju ta' Spanja wara l-investigazzjoni AA/2009/007/ES għas-sena tat-talba 2009.
- 2) Il-kumplament tar-rikors huwa miċhud.
- 3) Kull parti għandha tbati l-ispejjeż rispettivi tagħha.

⁽¹⁾ GU C 178, 1.6.2015.

Sentenza tal-Qorti Ĝeneral tal-20 ta' Lulju 2017 – Il-Belġju vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-287/16)⁽¹⁾

("FAEG u FAEZR — Infiq eskluz mill-finanzjament — Infiq imwettaq mill-Belġju — Hlasijiet lura fuq l-esportazzjoni — Assenza ta' rkupru li tirriżulta minn negligenzi imputabbli lil organu ta' Stat Membru — Nuqqas ta' eżawriment tar-rimedji ġudizzjarji kollha possibbli — Proporzjonalità")

(2017/C 293/34)

Lingwa tal-kawża: il-Franciż

Partijiet

Rikorrenti: Ir-Renju tal-Belġju (rappreżentanti: inizjalment J.-C. Halleux u M. Jacobs, sussegwentement M. Jacobs, L. Van den Broeck u J. Van Holm, aġenti, assistiti minn É. Grégoire u J. Mariani, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea (rappreżentanti: A. Bouquet u P. Ondrušek, aġenti)

Suġġett

Talba bbażata fuq l-Artikolu 263 TFUE u intiża ghall-annullament tad-Deciżjoni ta' Implantazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2016/417, tas-17 ta' Marzu 2016, li teskludi mill-finanzjament tal-Unjoni Ewropea ġertu nfiq imġarrab mill-Istati Membri skont il-Fond Agrikolu Ewropew ta' Garanzija (FAEG) u skont il-Fond Agrikolu Ewropew għall-Iżvilupp Rurali (FAEZR) (GU 2016, L 75, p. 16), sa fejn din twarrab mill-imsemmi finanzjament fir-rigward tar-Renju tal-Belġju s-somma ta' EUR 9 601 619.

Dispożittiv

- 1) Ir-rikors huwa miċhud.
- 2) Ir-Renju tal-Belġju huwa kkundannat għall-ispejjeż.

⁽¹⁾ GU C 270, 25.7.2016.